

広報にしのおもて

市政の窓

2016

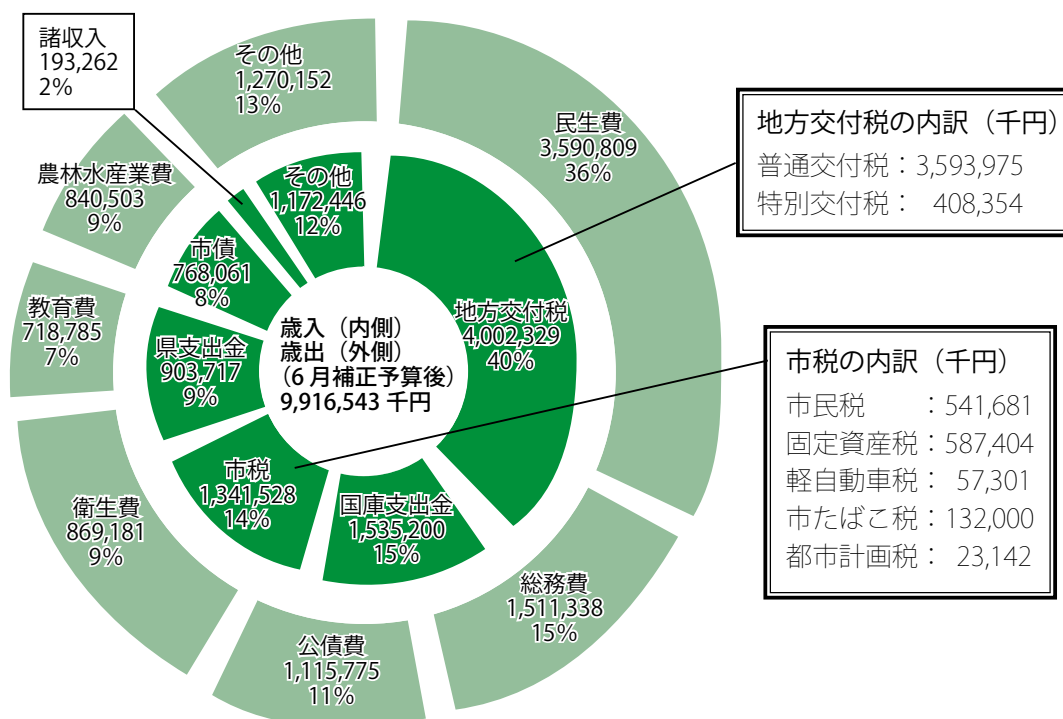
12

<http://www.city.nishinoomote.lg.jp/>

No. 645



Ⅰ、平成 28 年度一般会計予算の状況(6 月 1 号補正後)



各会計別予算の執行状況 (平成 28 年 9 月末現在) 単位：千円、%

区 分		平成 28 年度		
		予算額	執行額	執行率
一 般 会 計		9,916,543	4,085,722	41.2
特 別 会 計	国民健康保険	3,225,743	1,341,459	41.6
	交通災害共済事業	2,572	483	18.8
	地方卸売市場	501	36	7.2
	介護保険	2,031,072	868,445	42.8
	後期高齢者医療保険	216,205	54,012	25.0
	計	5,476,093	2,264,435	41.4
合 計		15,392,636	6,350,157	41.3
一般会計 (繰越分)		322,159	80,938	25.1
合計 (繰越分を含む)		15,714,795	6,431,095	40.9

第 5 次西之表市長期振興計画(後期計画)がスタートし 2 年目となった平成 27 年度は、重点推進項目である「雇用の創出、子育て支援、地域の再生」に加え、中心市街地から市内全体への「にぎわい創出」と元気の源となる「人づくり」を中心に、各分野における諸施策の展開を図りながら行財政基盤の強化に努めてまいりました。少子高齢化による社会保障制度の見直しや住民生活に直結する先送りとなった消費税増税問題、また社会環境の変化による既存産業の衰退や所得水準の低下により、雇用の場は失われ、若い世代を中心に人口の流出は顕著であり、過疎化・高齢化の進展により地域の疲弊が悩まれます。このような状況を打開すべく各種事業を展開しながら、生活基盤の安定や雇用環境の充実、子育て支援や地域づくりなど、暮らしやすい環境づくりに引き続き取り組んでまいります。

平成 27 年度の一般会計決算額は、歳入 12,600,142 千円(対前年度比 2,188,666 千円、21.0%増)、歳出 12,307,530 千円(対前年比 2,164,609 千円、21.3%増)で、このうち翌年度に繰り越すべき財源 8,786 千円を差し引いた実質収支額は、283,825 千円の黒字となりました。前年度に比べ、歳入・歳出決算額ともに大幅に増加しました。その主な要因は、災害復旧事業、汚泥再生処理センター整備事業、防災中央公民館(市民会館)改修事業及び新種子島産婦人科医院建設事業などによるものです。



西之表市の台所事情

市では、11 月 1 日付けで、平成 28 年 4 月 1 日から 9 月 30 日までの『西之表市財政事情』を公表しました。これは皆さんに納めていただいた税金や地方交付税、国・県の補助金等がどのように使われているかを地方自治法の規定に基づき、毎年 5 月と 11 月の 2 回公表するものです。

問い合わせ先

市役所行政経営課財政係
TEL 22-1111 内線 210・280

II 平成 27 年度一般会計決算の状況

【歳入分析】

①地方交付税・・・対前年比 +132,718 千円 (+3.2%) となりました。内訳は、普通交付税が 3,710,860 千円) で特別交付税は 547,262 千円です。

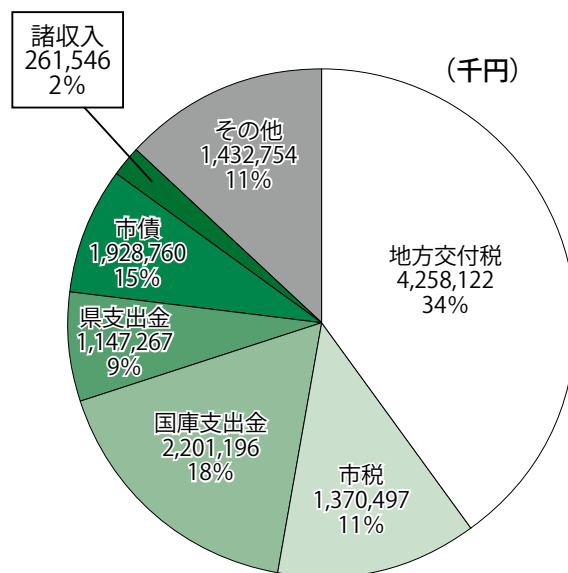
②市税・・・対前年度比△ 13,038 千円 (△ 0.9%) となりました。主な減の要因は、市民税の対前年比△ 11,163 千円です。内訳は、市民税 554,287 千円、固定資産税 602,881 千円、軽自動車税 53,702 円、市たばこ税 135,975 千円、都市計画税 23,652 千円となります。

③国庫支出金・・・対前年度比 + 445,166 千円 (+ 25.4%) となりました。主な増の要因は、災害復旧事業費、地域活性化・地域住民生活等緊急支援交付金などです。

④県支出金・・・対前年度比 + 375,559 千円 (+ 48.7%) となりました。主な増の要因は、種子島周辺漁業対策事業やさとうきび産地活性化実践事業などです。

⑤市債・・・対前年度比 + 1,044,704 千円 (+ 118.2%) となりました。主な増の要因は、汚泥再生処理センター整備事業、防災拠点中央公民館（市民会館）改修事業、新種子島産婦人科医院建設事業、災害復旧事業などです。

歳入決算額
12,600,142 千円



【歳出（目的別）分析】

①民生費・・・対前年度比 + 145,975 千円 (+ 4.6%) となりました。主な増の要因は、教育・保育給付費などです。

②総務費・・・対前年度比 +576,069 千円 (+34.7%) となりました。主な増の要因は、基金の積立です。

③公債費・・・対前年度比 37,227 千円 (+3.4%) となりました。主な増の要因は、償還元金の増による影響です。

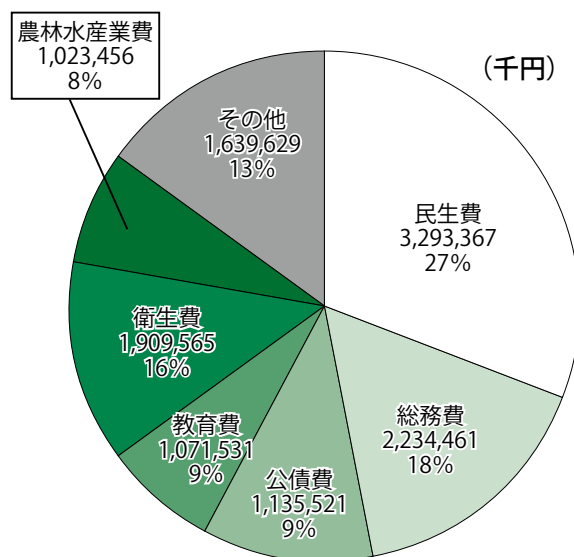
④教育費・・・対前年度比 +343,559 千円 (47.2%) となりました。主な増の要因は、防災拠点中央公民館（市民会館）改修事業の影響です。

⑤衛生費・・・対前年度比 + 559,032 千円 (+ 41.4%) となりました。増となった大きな要因は、汚泥再生処理センター整備事業、新種子島産婦人科医院建設負担金、種子島地区広域事務組合負担金の影響です。

⑥農林水産業費・・・対前年度比 + 343,915 千円 (+ 50.6%) となりました。主な増の要因は、種子島周辺漁業対策事業やさとうきび生産効率化事業などです。

⑦その他経費・・・災害復旧費が対前年比 +441,336 千円 (+147.3%) となりました。

歳出決算額
12,307,530 千円



各会計別の決算状況

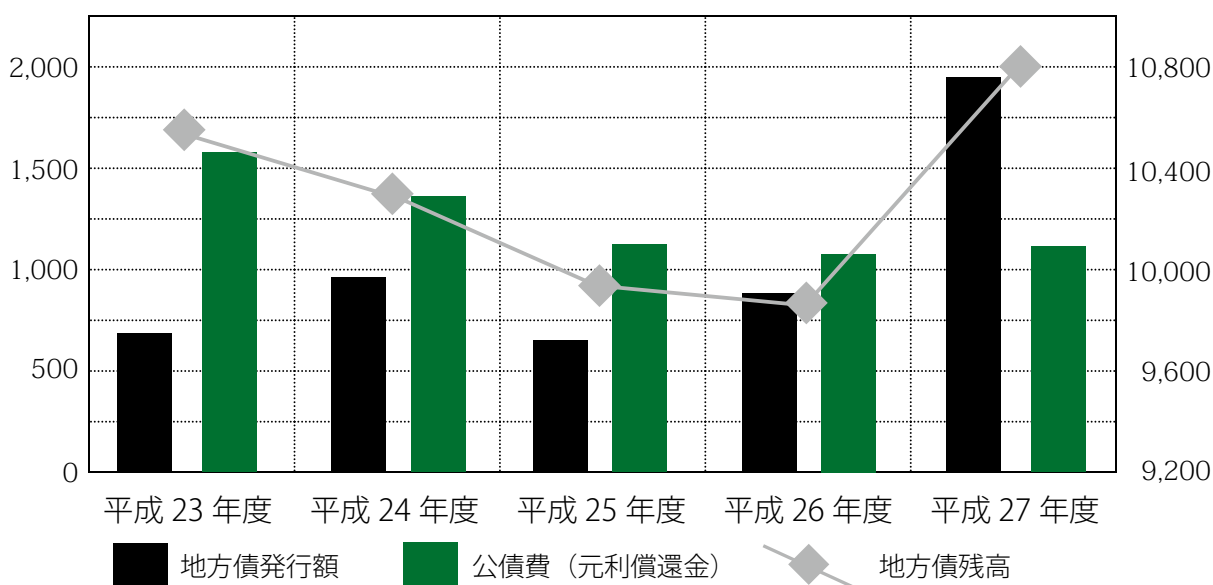
【単位：千円】

区 分		平成 27 年度決算額			翌年度へ繰越すべき財源	実質収支
		歳入	歳出	差引		
一 般 会 計		12,600,142	12,307,530	292,612	8,786	283,826
特 別 会 計	簡 易 水 道	118,074	116,484	1,590	0	1,590
	国民健康保険	3,136,180	3,060,645	75,535	0	75,535
	交通災害共済事業	2,647	2,610	37	0	37
	地方卸売市場	521	479	42	0	42
	介 護 保 険	2,117,976	2,116,714	1,262	0	1,262
	後期高齢者医療保険	212,898	212,180	718	0	718
	計	5,588,296	5,509,112	79,184	0	79,184
合 計		18,188,438	17,816,642	371,796	8,786	363,010

地方債発行額及び残高、公債費（元利償還金）の推移

【単位：百万円（地方債発行額・公債費）】

【単位：百万円（地方債残高）】



【分析】

地方債（借入金）発行の抑制や繰上償還等により、地方債の残高は年々減少しておりました。

また、平成 13 年度末には 175 億円もの残高でしたが、平成 26 年度末には 98.8 億円となり約 76 億円（43%）の縮減を図りました。

しかしながら、平成 27 年度は、污泥再生処理センター整備事業、防災拠点中央公民館（市民会館）改修事業及び新種子島産婦人科医院建設事業などに加え、平成 26 年度の繰越事業（災害復旧事業など）により 19.3 億円の地方債を発行しており、平成 27 年度末の地方債残高は 107.9 億円となっています。

公債費（毎年の返済額）は、平成 21 年度から平成 24 年度まで繰上償還を実施したこともあり、平成 15 年度の 21 億円をピークに毎年減少し続け、平成 27 年度は 11.4 億円となっています。



平成28年度 西之表市体育協会表彰

平成28年度西之表市体育協会表彰式を行いました。これは、市のスポーツ振興にご尽力頂いた個人、団体に贈られるもので、今年度は4名の個人及び1団体に對し、社会体育功労者賞、優秀選手賞、奨励賞が授与されました。



社会体育功労者賞

・野平 道実さん
(柔道連盟)

優秀選手賞

・羽生 功生くん
(榕城小6年)

・中島 零さん
(下西小5年)

・柳 賢士朗くん
(榕城小4年)

奨励賞

・Super45's
(軟式野球連盟)

鹿児島大学長が 市長を表敬訪問しました

全国でも地方創生の動きが進む中、本市においても様々な活動が始まっています。

その中、市では東京大学や東北大学、京都大学などの大学と連携したエネルギーや健康・医療の研究やインターンシップの受け入れ等が実施されています。一方で、鹿児島大学は平成26年より、国の「地（知）の拠点整備事業（COC事業）」に採択、また平成27年度からは、「地（知）の拠点大学による地方創生推進事業（COC+）」にも採択され、今後県内他7大学とも連携していきます。

現在市は、鹿児島国際大学と地域振興、国際化、健康福祉の分野で包括連携協定を結んでいます。今回の来訪を機に、鹿児島大学とも一次産業の振興や高等教育において連携等の可能性が生まれています。

今後は、ともに市の課題解決に取り組んでいきます。



バイオディーゼル燃料製造 装置実証開始セレモニー

10月30日、NPO法人「こすも」（中割校区万波）で、バイオディーゼル燃料製造装置の実証開始セレモニーが行われました。

これは、北川准教授（東北大学）が技術開発した世界初のシステム。イオン交換樹脂を触媒に、原料となる廃食油（てんぷら油）から軽油の代替となる高品質の燃料を製造するもので、全国の事業所で初めて設置されました。

同法人では、これまでも島内飲食店等の廃食油約9割を回収し、バイオディーゼル燃料を製造してきました。従来の製法では環境負荷や品質等で課題が多くありましたが、施設の実証開始に伴い、今後、再生可能エネルギーに関する最先端の取り組みとして注目が集まるとともに、持続的な社会モデルのひとつとして期待されます。



安定した農業経営を目指して 新規就農者懇談会が行われました



10月25日、平成28年度新規就農者懇談会が、種子島あさきホテルで行われました。

新規就農者懇談会は、新たに農業を始めてから概ね5年以内の方を対象に、今後の経営に役立つ基礎知識の習得と、意見交換を目的に、昨年度から開催されています。

今回出席した16名の新規就農者は、メモを取ったり、質問したりと、真剣に取り組んでいました。



募 集

学校給食物資納入業者を募集します

市では、学校給食センター「のびつ子」の平成29年度学校給食物資納入業者を、左記のとおり募集します。

【納入業者指定条件】

- ① 保健所の営業許可があること。（営業許可証の提出。ただし、地元生産者は除く。）
- ② 市税を完納していること。（市税完納証明書の提出）
- ③ 市場取引が確立されていること。（ただし、地元生産者は除く。）
- ④ 冷蔵・冷凍設備が完備されていること。（肉類・魚介類・冷凍食品等の保管）
- ⑤ 1回に最大1500人分程度の納品ができること。
- ⑥ 電話が設置されていること。
- ⑦ 従業員の検便証明が学期に1回提出できること。
- ⑧ 計量器を2基以上所有していること。
- ⑨ 自動車を所有し、物品を納品できること。ただし、肉類・魚介類・冷凍食品等については、保冷能力のある運搬車を所有していること。

- ⑩ 使用当日に、7時30分から8時30分までに納品できること。品目によっては、指定した時間帯に従って納品できること。

【指定納入品目】

肉類、ハム・ベーコン類、魚介類、練製品、卵、豆腐類、野菜・果物類、調味料、こんにゃく、麺類、一般物資、冷凍食品（凍菜）、もやし類、乳製品、乾物、油

【応募方法】

「学校給食食用物資納入業者指定願」等（給食センター備付）の書類に必要事項を記入の上、関係する証明書を添えて提出してください。

【提出期限】

12月26日（月）17時15分まで

■問い合わせ先

市立学校給食センター
Tel 23・5661

市内の旧中学校跡地 利活用希望者を募集します

市内の旧中学校跡地施設空教室等について、平成29年度契約開始分の利活用を希望する個人及び団体を募集します。次の要領によりご応募ください。

【対象となる旧中学校跡地施設】

- ・旧国上中学校（国上3175番地）
旧家庭科室 90㎡
- ・旧音楽室 90㎡
- ・旧理科準備室 45㎡
- ・旧テニス部室 10㎡
- ・旧用務員室及び保健室等 45㎡
- ・旧現和中学校（現和2922番地）
旧配膳室 66㎡

※教室等の状況は、各施設によって異なります。詳細はお問い合わせください。

※旧古田中学校については、古田校区が地域活性化拠点施設として利活用することが決定していますので、応募の対象とはなりません。

【応募方法】

応募用紙（財産監理課備付）に必要書類を添えて、郵送またはご持参のうえ、提出してください。

【応募資格】市税等の滞納が無い者
【受付期間】12月1日（木）～28日（水）
【契約開始日】平成29年4月1日

【利活用条件】

- ① 近隣地区や住民等に迷惑を及ぼさない利用とします。
- ② 校舎の利用を基本とします。
- ③ 施設等は現状での貸し出しとし、風水害等による破損の修繕にも応じないこととします。また、耐震診断は行っていませんので、

必要と判断する方は、利用者の負担で行うこととします。

- ④ 施設等の改修及び解体等に係る経費は、利用者の負担とします。
- ⑤ 施設のおける光熱水費、維持管理費等は利用者の負担とします。
- ⑥ 利用期間は、西之表市条例及び規則に則り対応します。
- ⑦ 利用賃借料は、別に定めるものとします。
- ⑧ その他の条件については、応募者との協議を行うこととします。

■問い合わせ先

市役所財産監理課管理係
Tel 22・1111 内線284

お知らせ 「環境美化の日」を設定しました

市では、環境美化についての関心と理解を深め、きれいで住みよいまちづくりを進めるため、毎年5月と12月の第3日曜日を「環境美化の日」と定めました。

環境美化の日は、市内全域で美化活動（5月…市民一斉海岸清掃、12月…市民一斉道路清掃）を実施しますので、ご家族、ご近所の皆

さんをはじめ、地域ぐるみでの参加をお願いします。

■問い合わせ先

市役所市民生活課環境安全係
Tel 22・1111 内線303

市民清掃のお知らせ (道路の空き缶拾い等)

12月18日(日)環境美化の日に、例年協力いただいている「市民総参加による道路清掃(地域道路の空き缶等拾い)」を計画しました。これは、道路清掃を通して、ポイ捨てや不法投棄等をなくし、きれいで住みよい地域づくりを目的としています。市民の皆さんのご協力をよろしくお願いいたします。

清掃を行う際は、危険箇所や交通安全に十分気を付けて、無理のない作業をしましょう。(中学生以下は、保護者同伴か地域育成会単位でご参加ください。)

【日時】12月18日(日) 9時～10時
※雨天中止(中止の場合は防災行政無線でお知らせします。)

【場所】お住まいの周辺道路(集落単位でお願いします。)

【作業要領】清掃作業で回収した空き缶・ペットボトル等は、事前に地域に配布されているボランティア

ア作業用のごみ袋に、可燃ごみ(白色のごみ袋)と不燃ごみ(赤色のごみ袋)を分別して入れ、清掃終了後に指定された場所(公民館等)に持ち寄ってください。

※道路上に放置すると回収されません。

※種子島清掃センターで受け入れない物は、回収しないでください。

(不法投棄された廃棄家電等のうちリサイクルが義務付けられているテレビ・エアコン・冷凍冷蔵庫・洗濯機・衣類乾燥機、パソコン等)

詳しくは、各家庭に配布してある「ごみ分別の手引き」を参照してください。

※当日の草払いによるごみなどは回収しません。地域で処理をお願いします。(伐採木・剪定枝・竹・草は旧牧之峯不燃物埋立地内の仮置場で受け入れますので、持ち込む場合は分別して搬入してください。受入時間帯は日曜日は、9時～11時30分、13時～17時、平日は13時～17時です。)

※軍手は各自でご準備ください。

■問い合わせ先

市役所市民生活課環境安全係
Tel 22・1111
内線303・304

年末年始のごみの収集・持ち込みし尿のくみ取りについて

ごみの収集は、12月31日(土)から1月3日(火)まで休業します。

休業中に、ごみステーションにごみを放置しないようお願いいたします。また、年末の大掃除などで出る多量のごみについては、種子島清掃センター等に直接持ち込んでください。

年末年始は、下記の日程で受け入れます。通常とは異なりますので、ご注意ください。

《し尿のくみ取りについて》

年末は、し尿のくみ取り依頼が集中するため、ご希望の日に出来ないことがあります。また、12月10日(土)までにお申込みいただかないと、1月4日(水)からのくみ取りになる場合があります。ご迷惑をお掛けしますが、年末年始に向けた計画的な申込をお願いします。

■し尿くみ取り申込先

西之表清掃社 Tel 22・1620
土曜・祝日/午前中のみ営業
日曜/休み

	～12/30(金)	12/31(土)	1/1(日)～1/3(火)
種子島清掃センター Tel 28-3310 (有料)	日 休み 月～土 8:30～17:00 ※12/18(日)はボランティア清掃 ごみのみ受入れ	8:30～12:00	休み
種子島クリーン産業 Tel 23-5005 (無料)	日 休み 月～土 9:00～12:00 13:00～17:00	8:30～11:30	1/1(日)～1/4(水) 休み
旧牧之峯不燃物埋立地 (無料)	日 9:00～11:30 13:00～17:00 月～土 13:00～17:00	9:00～11:30	休み

11/5
～6

第45回西之表市民文化祭



第45回市民文化祭が開催され、舞台・展示発表の会場となった市民会館および保健センターすこやかは、多くの観客で賑わいました。また、赤尾木城文化伝承館「月窓亭」では、茶道の実演も行われました。

舞台発表の会場となった市民会館ホールでは、民謡・日舞・洋舞・歌など、2日間で73プログラムを披露。出演された皆さんは、日頃の練習の成果を存分に発揮し、観客から盛大な拍手を受けました。

なお、2日目に行われた式典では、2名の個人、並びに2つの団体に対して、文化功労者表彰が授与されました。

【文化功労賞受賞者】

《個人表彰》

・松岡 れい子さん（結い心凜）

・原田 エミさん（聖桐会）

《団体表彰》

・書道研究一翠会

・凰扇流「凰扇会」

11/5
～6

”準優勝”

おめでとう！

県民体育大会サッカー競技



あつぽくらんどで、第70回県民体育大会サッカー競技が開催されました。7月3日に開催された地区大会で優勝し、県民体育大会への出場を決めていた西之表市チームが、優勝を目指して戦いました。予選リーグでは、川薩、川辺チームを相手に2連勝。準決勝へコマを進めました。

2日目に行われた準決勝の相手は、指宿チーム。一進一退の攻防が続きましたが1対0で勝利し、決勝進出を決めました。

決勝戦の相手は、強豪鹿児島チーム。残念ながら0対3で敗れましたが、選手は地元の声援を受けながら精一杯戦いました。

結果は、準優勝！これは第53回大会（中種子町会場）以来、17年ぶりの快挙となりました。





10/21

舞踊集団 菊の会
「日本のおどり―錦秋に躍る―」公演



▲「釣女」会場には笑い声が響いていました



市民会館で、舞踊集団菊の会による「日本のおどり―錦秋に躍る―」が公演されました。

菊の会は、日本のおどりが身近な舞踊芸術であることを願って、1972年に創立。日本のおどりの普及と発展のため、全国・世界各地で公演しています。また、2009年からは「文化芸術による子供の育成事業」でも全国を巡っています。

本市では初公演にも関わらず、会場は満員。華麗な踊りや狂言舞踊などが披露され、観客からは大きな拍手が送られました。

11/5

戦没者追悼式・奉納相撲

▶ 戦没者追悼式



▶ 校区対抗団体優勝「国上」



【大会成績】 ※ 1位～3位のみ、敬称略 ※ () 内は出場校区

種目		優勝	準優勝	3 位
校区対抗団体		国上	榕城 A	現和
個人	小学 3 年	坂元 優心 (現和)	曾木 瑞樹 (国上)	鮫島 慎吾 (榕城)
	小学 4 年	柳 賢士朗 (榕城)	名越 楓人 (榕城)	小川 優人 (現和)
	小学 5 年	坂元 翔聖 (榕城)	小倉 隆貴 (榕城)	石山 昂 (下西)
	小学 6 年	伊豆元 優寿 (住吉)	羽生 功生 (榕城)	榎本 太陽 (現和)
	中学 1 年	奥崎 大希 (国上)	徳永 卓也 (榕城)	小倉 良貴 (榕城)
	中学 2 年	戸川 大夢 (国上)	羽生 大渡 (榕城)	羽生 健人 (榕城)
	中学 3 年	吉元 倫 (下西)	荒河 翼 (国上)	日高 航平 (住吉)
	一般の部	奥崎 雄祐 (国上)	大崎 卓二 (榕城)	園田 和樹 (現和)

平成28年度戦没者追悼式が、わかさ公園慰霊塔前で行われました。

式では、長野市長をはじめ、関係者や遺族らが献花を行い、戦没者に追悼の意を表しました。

式後行われた奉納相撲では、今年も熱戦が繰り広げられ、校区別対抗戦では国上チームが優勝。勝敗が決まった瞬間、応援席からは大きな歓声が上がりました。

また、個人戦も白熱した戦いが続き、会場には声援が響きました。



▶ 受賞式の様子



10/26

第4回ブラチナ大賞最終審査発表会

「優秀賞」受賞！

東京都千代田区イイノホールで、第4回ブラチナ大賞最終審査発表会・表彰式が開催されました。

「ブラチナ大賞」とは、新たな取り組みによって、社会や地域の課題を解決する全国の自治体や企業をたたえ、先進的な社会モデルとして、さらなる広がりにつなげていくことを目的とする賞です。

第4回ブラチナ大賞には、全国から54団体が応募。当日は、一次審査を通過した10団体がプレゼンテーションを行いました。最終審査の結果、西之表市・中種子町・南種子町の1市3町で共同応募した『学びの島で夢づくり、生きがいづくり』『自然と共生するスマートエコアイランド種子島』構想の実現に向けて」と題した、大学等との連携による地域課題の解決を目指す取り組みが、優秀賞を受賞。大学が無い地域で、様々な大学と連携しながら取り組んでいることや、広域的な枠組みでの活動が高く評価されました。

市では、平成26年度から様々な大学や企業等と連携し、持続可能

な社会づくりに向けた取り組みを行っています。短期的には、実社会での応用研究やフィールドワークを通じて、多くの研究者や学生が来島することにより、若い世代のにぎわい創出、地域の活性化など、学びの島として、交流人口の拡大を期待しています。また、中長期的には、学術的な研究と市の施策を結び付け、様々な課題解決を図るとともに、新しい産業の創出や雇用の拡大を図りたいと考えています。



▲最先端の研究プロジェクト

今後、市民の皆さんのご理解

とご協力を頂きながら、ブラチナ

社会（ブラチナのように生きがい

をもって輝く社会）の実現を目指

していきます。



▲地域住民との交流（中割校区）



▲シンポジウム・セミナーの開催



▲大学教員による特別授業（種子島高校）





▶ 大物ゲット！見事なお手前でした



10/16

第9回たねがしまお魚祭り

第9回たねがしまお魚祭りが、種子島製氷冷蔵施設前で開催されました。会場では、模擬せり大会やトコロテンづくり、塩干キビナゴ掴み取り、イセエビ味噌汁の無料配布など、今年も楽しいイベントが盛りだくさん！家族連れや買い物客など、多くの来場客でにぎわいました。

試食時間が近づく、イセエビの味噌汁と車エビの素揚げのおいしそうな香りが会場を包み、列に並ぶ来場客は待ちきれない様子でした。また、魚のつかみ取り大会では、一目散に伊勢海老を捕まえようと、必死になって追いかける子どもたち。大きな魚が怖かったのか泣きだしてしまう子もいましたが、頑張る子どもたちに、周りの観客からは大きな声援が掛けられました。



▲ 模擬せり体験



10/5

シルバー人材センターボランティア

シルバー人材センターの皆さんによる、ボランティア活動が行われました。当日は、早朝から市営グラウンドと中央線（多愛病院、鉄砲館）周辺の草払い、整備、清掃作業をしていただきました。また、10月26日には、中央線（鉄砲館、種子島中学校バス停）、シルバー人材センター周辺の整備、清掃作業もしていただきました。ボランティア活動に参加してくださった皆さん、本当にありがとうございました。



10/11

落花生を収穫したよ！（現和小学校）

《お便りいただきました》

現和小学校3・4年生が、総合的な学習「現和の作物を探れ」の活動で、落花生を収穫しました。

現和校区は、種子島での落花生栽培初地。落花生との関わりは深く、現和小学校の校章には落花生が用いられています。

当日は、5月から落花生の栽培方法を教わっていた鯨島市憲さん夫妻と一緒に、落花生を収穫。釜で塩茹でにして、みんなで美味しく食べました。





10/13

介護予防サポーター養成講座（上級）修了式

介護予防サポーター養成講座の修了式が、市役所会議室で行われました。介護予防サポーターとは、高齢者の見守りや声かけ、各種支援活動などを行う方々で、今回、中級課程を修了したサポーター11名が上級課程を受講。市長から修了証書と証明書が授与されました。今後は、これまでの活動に加え、市が行う様々な介護予防事業への協力など、更なる活躍が期待されます。



10/30

野木平集落移住130周年記念祭

野木平集落移住130周年祭が、野木之平公民館で行われました。この記念祭は、明治17年、前年の台風被害等で飢饉と疫病に悩まされた方々が、甕島から種子島へ集団移住されてから、今年で130年を迎えたことを記念し行われたものです。移住記念式典では、野木平集落の振興に努力された先人の方々の遺徳を偲び、法要や記念碑文の朗読が行われました。



11/9

岡村タツさん（百合砂苑）100歳おめでとうございます！

岡村タツさんの100歳の誕生日をお祝いするため、市長が市民を代表し、お祝いの言葉や花束を贈りました。大正5年11月9日に生まれ、若い頃は小学校の教師をしていたタツさん。長生きの秘訣は「何でも好き嫌いなく食べること」と答えてくださいました。これからも、末永くお元気にお過ごしください。



10/29
~30

日本のまつりinnながはま2016 洲之崎どすこい保存会「どすこい」披露！

「日本の祭りinnながはま2016」が滋賀県長浜市で開催され、姉妹友好都市枠での招待を受けた「洲之崎どすこい保存会」が出演しました。保存会の皆さんは、本番に向けて、6月から約4カ月間の猛特訓。29日は長浜駅前の特設ステージで、30日は客席満員の長浜文化芸術会館で踊りを披露し、一糸乱れぬ勇壮かつ華麗な踊りで会場を沸かせました。





10/20

市内郵便局と災害発生時の協力協定を締結しました

市と市内6郵便局との間に結んだ「災害発生時における協力に関する協定」の締結式が、市役所会議室で行われました。この協定は、災害発生時において、郵便局のネットワークを活用した情報収集や避難所への臨時郵便差し出し箱を設置し、郵便物の収集・交付等を行うてもらうものです。

締結式当日は、市長と、市内6郵便局を代表して濱添局長（古田郵便局）が、協定書に署名しました。



10/18

高速船事故を想定した集団災害救急事故訓練

高速船事故を想定した集団災害救急事故訓練が、西之表港で実施されました。

この訓練では、10月に設置された種子島海上保安署や市消防団、種子島医療センター災害派遣医療チームDMATなど、様々な関係機関が参加。船内からの乗客の救出や医療機関への搬送、船内外での救護の訓練を行い、関係機関の連携を図るとともに、救助活動でできる能力や技術を向上させることが出来ました。

種子島の旬の食材をおいしく食べよう！
第115弾

さつまいもで包んだ
スコッチ・エッグ

【材料】（4人分）

卵	.....	5個
さつまいも	.....	260g
豚ひき肉	.....	200g
パン粉（②で使用）	.....	大さじ3
玉ねぎのしぼり汁	.....	小さじ1
塩	.....	小さじ1/4
こしょう	.....	少々
濃口醤油	.....	小さじ1
小麦粉	.....	適量
パン粉（④で使用）	.....	適量
揚げ油	.....	適量

【作り方】

- ① 卵4個は卵黄が真ん中になるように、転がしながら固くゆでて殻をむく。同時に、さつまいもを蒸してつぶしておく。
- ② 豚ひき肉にパン粉、玉ねぎのしぼり汁、塩、こしょう、醤油、卵黄1個を加えて粘りが出るまでよく混ぜ合わせ、4等分する。
- ③ ①のゆで卵に小麦粉をまぶし②の肉でまわりを包み、くずれないように両手で固くおさえる。さらに③を、蒸してつぶしておいたさつまいもで包む。
- ④ ③に、小麦粉、卵白（水小さじ1を加えて軽く泡立てたもの）、パン粉の順にまぶしつけ、パン粉がおちついたら熱した油に1個ずついれて、色づく程度に揚げ、縦半分に切る。

注意 火が強すぎると、上げる途中でパンクしてしまうので、じっくり慎重に！



西之表市長及び 西之表市議会議員の 一般選挙について

選挙期日と立候補予定説明会のご案内

投票箱

西之表市長及び 西之表市議会議員の 一般選挙

西之表市長及び西之表市議会議員の任期が、平成29年2月18日に満了します。これに伴う一般選挙が、次の選挙期日で実施されます。

【選挙告示日】

平成29年1月22日（日）

【選挙期日（投票票日）】

平成29年1月29日（日）

【期日前投票（不在者投票）】

■期間

平成29年1月23日（月）から

1月28日（土）まで（6日間）

■時間

午前8時30分から午後8時まで

■場所

市役所1階 市民おきがるむ

西之表市長選挙及び 西之表市議会議員選挙 立候補予定者の説明会

西之表市長選挙及び西之表市議会議員選挙立候補予定者説明会を、次のとおり実施します。

【立候補予定者説明会】

■期日

平成28年12月20日（火）

■時間

午後1時30分から

■場所

市役所3階 庁議室

※説明会当日は、立候補届出書用紙等を配布しますので、印鑑を必ずご持参ください。

■問い合わせ先

市選挙管理委員会事務局

（市役所3階）

Tel 22-1111 内線277

第30回 たねがしまロケットマラソン

感謝のラストラン!!
「終わりは、新たな始まり」

期日：2017.3.12（日）

会場：種子島宇宙センター（メイン会場）

申込期間：2016.12.1（木）
～2017.1.27（金）

市役所経済観光課備付の申込用紙に、必要事項を記入してお申し込みください。（※当日消印有効）

フルマラソン / ハーフマラソン
10 km / 3 km / 2 kmファミリー

■申込・問い合わせ先

たねがしまロケットマラソン大会事務局
（南種子町役場企画課内）

Tel 26-6065（FAX 兼用）・Tel 26-1111（内線 173）

ホームページ <http://rockemara.jp/>

年金手帳

知っ得！シリーズ年金

■問い合わせ先
鹿児島北年金事務所
Tel 099・2225・5311
市役所市民生活課国民年金係
Tel 22・1111 内線305

あなたの気になる年金記録 も一度、ご確認を！

持ち主不明の年金記録は、約1986万件（平成28年3月時点）となっています。ご自身の年金記録に「もれ」や「誤り」があるのでは、とご心配の方は、もう一度年金記録をご確認ください。

《年金記録が見つかり 年金増になった例》

- ・若い頃に勤めていた記録が見つかった。
- ・結婚前の旧姓の記録が見つかった。
- ・名前の読み方が誤って登録されていた記録が見つかった。

《年金記録の確認の仕方》

以前お送りした「ねんきん定期便」や「ねんきんネット」の年金記録などをご用意の上、「もれ」や「誤り」などがないかご確認ください。未加入期間（共済組合員期間を除く）については要チェックです。

以下の項目に該当するような場合、記録の「もれ」や「誤り」のある可能性があります。

- ・学生であったが、国民年金に加入

していた。（平成3年以前）

- ・退職後、結婚し姓が変わった。
- ・いろいろな名前の読み方がある。
- ・事情があつて、本来の生年月日と異なる生年月日で勤めた。
- ・転職のたびに、年金手帳が発行された。
- ・勤務先の会社が、その後合併、社名変更、倒産した。
- ・保険の外交員、期間工として勤めていた。

《年金記録が手元にないとき》

- ①日本年金機構ホームページで、「ねんきんネット」に登録し、年金記録を確認する。
- ②市役所国民年金係で、「ねんきんネット」の年金記録を入手する。
※印鑑・運転免許証や保険証（本人確認のため）をご持参ください。
- ③出張年金相談会（毎月開催／11月29日・30日、12月20日・21日）で、年金記録を確認する。また、ご自身で、記録の「もれ」等を見つけた場合も、ご相談ください。

消費生活の窓

◆消費に関するご相談・お問い合わせは

西之表市消費生活センター Tel 22・1111 内線 306

12月1日から衣類の「取扱表示」が変わります！

近年、衣類などの生産や流通は、海外との取引が一般的になっています。また、家庭洗濯で使用する洗濯機や洗剤は多様化し、商業クリーニングの技術も進歩するなど、繊維製品を取り巻く環境は大きく変化しています。



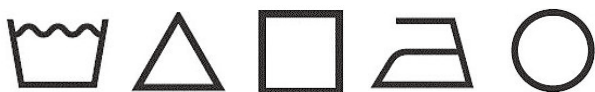
平成26年10月に経済産業省は、日本工業規格 JIS L 0001 として新しい「取扱表示記号」を制定しました。これに伴い、消費者庁は平成27年3月31日に衣料品の「取扱表示」に関する繊維製品品質表示規定を改正し、平成28年12月1日から施行することになりました。

新しい「取扱表示」のポイント

①「基本記号」と、「付加記号」や「数字」の組み合わせで構成されています。

【5つの基本記号】

家庭洗濯 漂白 乾燥 アイロン クリーニング



【付加記号と数字】

《強さ》基本記号の下に付加線なし…通常の強さ
「線（一）」が増えるほど作用は弱くなります

《温度》基本記号の中に付加
タンブル乾燥やアイロンの温度は「点（・）」で表します。数が増えるほど温度は高くなります。
数字は家庭洗濯での洗濯液の上限温度です。

《禁止》「×」基本記号と組み合わせ、禁止を表します。

②記号の種類が22種類から41種類に増え、より細やかな表示に変わります。

③参考情報が簡単な用語で付記される場合があります。（付記用語）

④表示は、取扱い方の上限を表しています。

衣類の新しい「取扱表示」で上手な洗濯！

豊かな生活を送るためには、記号の意味を理解して、適切に衣類を取り扱うことが大切です。「取扱表示」を理解して、洗濯上手になりましょう。

●「クリスマスにおすすめの本！」●

クリスマス会などでの、読み聞かせにおすすめの本などを紹介します。
★大型しかけ絵本『まどからおくりもの』



窓の中にちらっと見える動物を見て、サンタさんは贈り物を選んで配ります。しかし、サンタさんは勘違いをして、ちぐはぐな贈り物をしてしまいます。色合いが可愛い、定番のクリスマス絵本です。

五味太郎／作・絵 偕成社／発行

★ブラックシアター『ぼしのクリスマス』



森の広場にそびえる木と動物たちのお話。クリスマスの日、木にキラキラ光る星を飾ってあげたくて、「お空のお星さま、降りてきて」と動物たちがお願いしますが…。ブラックライトを使ったパネルシアターです。

じばやしまさよ／作 アイ企画／発行

★エプロンシアター『サンタさんをさがそう』



5本のクリスマスツリーの後ろに隠れているサンタさんをトナカイが探します。サンタさんが、どこに隠れているのを見ている子どもたちにも一緒に探してもらいましょう！ドキドキわくわくする、参加型のエプロンシアターです。

中谷真弓／作 メイト／発行

まなびの輪

No. 167

『市民講座』活動紹介
～ part 1 ～

今回は
6講座
紹介！



早いもので、平成28年も残り1か月程になりました。

今年度、社会教育課では12の市民講座を開設。延べ約190人の受講生が、楽しく、そして熱心に学習に取り組んでいます。



▶ フラワーアレンジメント講座



▶ 文化等講座



▶ ペーパーフラワー講座



▶ スペイン語講座



▶ 書道講座



▶ 着物着付け講座

「いくつになっても学びたい！」という気持ちや姿勢は、本当に素敵ですよ。

現在、市民講座・自主講座の受講生による作品展を計画しています。この機会に、受講生の学習の成果をご覧になりませんか？詳しい日程等は、決まり次第お知らせしますので、お楽しみに。

今回紹介出来なかった6講座の様子は、年明けにお届けします！

■問い合わせ先

市教育委員会社会教育係

TEL 22・1111 内線257



平成28年度
西之表市いじめ防止
啓発標語コンクール

■問い合わせ先
市教育委員会学校教育課
TEL 22-1111 内線255

今回は、「小学生の部 入選」作品を紹介します。

《小学生の部 入選》作品（1～3年）

なかよくしよう みんなのきもち かんがえよう

（伊関小1年 やまもと そつま）

みんなでなかよくあそんだら きつといじめは なくなるよ

（榕城小1年 ながの みつ）

ともだちを ひとりにさせない きみのこと

（安納小1年 ひだか あんな）

いたいからやめて こわいからしないで いじめはわるいこと

（榕城小1年 すなさか つばさ）

ひとりぼっち なかまに入れよう いい気もち

（安納小2年 しば みのり）

ただいたら こころもからだも いたくなる

（榕城小2年 こうづま るい）

だいじょうぶ そのひとことで すくわれる

（住吉小2年 たけだ しょうた）

なってる子 ほつとかないで なぐさめよう

（榕城小2年 ふくながりの）

一人じゃない ぼくらがいるよ 安心してね

（伊関小3年 上原 雪月香）

ごめんねと 言える一言 たいせつだ

（榕城小3年 鮫島 慎吾）

いじめをなくそう やさしい言葉と にっこりえ顔

（現和小3年 大田 くらら）

「あじがうっ。」その一言で 心ほかほか

（国上小3年 中村 百々花）

今回は、「小学生の部 入選」作品（4～6年）を紹介します。

宇宙センターだより 宇宙科学技術館 TEL26-9244/FAX26-9245



H-IIA ロケット31号機
打上げ成功！

11月2日（水）15時20分、静止気象衛星「ひまわり9号」を搭載したH-IIA ロケット31号機が、種子島宇宙センターから打ち上げられました。
ロケットは計画通りに飛行し、打上げ約27分51秒後、「ひまわり9号」を正常に分離したことを確認しました。

「ひまわり9号」は、現在運用されている「ひまわり8号」のバックアップとして、軌道上に配備されます。万が一故障した場合でも、観測が途切れないように軌道上で待機し、2022年に「ひまわり8号」と交代して観測を開始する予定です。

宇宙科学技術館が
生まれ変わります！

宇宙科学技術館では、12月上旬から来年3月上旬にかけて、館内を全面リニューアル致します。なお、リニューアル工事に伴い、一部見られない展示物、立ち入りできないエリアがございます。皆さまには、ご迷惑をお掛け致しますが、ご理解とご協力をお願い致します。

新しく生まれ変わる「宇宙科学技術館」に、ご期待ください！

年末年始の開館について

今年もたくさんの方に、ご来館いただきありがとうございます。年末年始は、左記の日程で運営致しますのでご確認ください。

【年末年始の開館状況】

休館日	12/29（木）
	12/30（金）
	12/31（土）
	1/1（日）
	1/4（水）
開館日	1/2（月）
	1/3（水）

※1/5（木）から通常開館致します。

健康やかな成長をお祈りいたします。

うぶごえ

(11月10日受付分)

(出生児)	(性別)	(父)	(母)	(住所)
池田 羽汰	男	直人	美貴	大花里
関 一心	男	浩司	小百合	上之原
石元 雄咲	男	孝平	夏美	峯
瀬戸口 湖珀	男	明浩	亜由美	榕城中目
面 美星	女	伸大	愛美	中野
大河 司	男	翔馬	朋果	美浜町
山崎 幸与	男	大輔	由佳	大阪府
荒河 結衣	女	陽介	幸恵	国上中目
浦頭 孝多	男	孝充	香織	鴨女町
福島 未琉空	女	忠	美保	村之町
山下 輝	男	貴弘	恵理佳	福岡県
川口 悠月	女	裕次郎	真紀	松島
上妻 稔	男	俊介	聡美	野首

市政の窓11月号18ページ「戸籍の窓」(うぶごえ)の記事に誤りがありました。

次のとおり訂正し、お詫びいたします。

(誤) 藤村 昴矢
(正) 藤村 昴矢



おめでとうございます。末永くお幸せに

ご結婚

(11月10日受付分)

(氏名)	(住所)
柳 建次	兵庫県
深田 みゆき	天神町
矢野 明	松島
阿部 渚	松島

おぐやみ

(11月10日受付分)

(氏名)	(年齢)	(住所)
砂坂 サノ	83	松島
長山 幸一	78	美浜町
永田 只男	92	上古田
宮里 知津男	77	松島
園田 シヅエ	87	松島
後庵 スエ	88	洲之崎
伊東 洋一	59	浦田
蘭牟田 サチ子	83	田屋敷
伊藤 スミエ	86	鴨女町

(氏名) (年齢) (住所)

燃脇 キミ子	85	桜園
三枝 貞子	77	鞍勇
川原 光吉	90	現和上之町
柳 次男	78	武部
森田 真治	56	桜園

社協だより

香典返し寄附

(寄付者名) (住所) (故人名)

八坂 郁子	大里花	八坂 鉄弘
田添 博	上能野	田添 良子
吉留 正文	中西	吉留 ケサ
向江 サダ子	下郷	向江 重文
窪田 早夫	二本松	窪田 ハツキク
植村 満雄	川迎	植村 ヒデ子
鶴見 サツミ	野木平	鶴見 マツエ

※一般寄附 古元浩治 前島和也

このたびは、社協に香典返し及び一般としてご寄付を賜りまして誠にありがとうございました。ご親族のご芳志に副いますよう、社会福祉のために役立させていただきます。

[校区別]

校区	男	女	計	世帯数
榕城	3,768	4,196	7,964	3,979
上西	240	277	517	278
下西	1,082	1,219	2,301	1,177
国上	552	602	1,154	609
伊関	193	209	402	210
安納	202	221	423	227
現和	639	659	1,298	683
安城	145	164	309	171
立山	57	52	109	56
中割	51	51	102	61
古田	185	227	412	204
住吉	427	503	930	512

人口・世帯

10月末現在

[人口]

全体 15,921 人 (+ 24)
男性 7,541 人 (+ 19)
女性 8,380 人 (+ 5)

[世帯数]

8,167 世帯 (- 25)
() 内の数字は前月比

火災・救急

10月分

[火災]	
出火件数	0 件
うち建物	0 件
[救急]	
出動件数	66 件
うち急病	32 件

交通事故

11月13日現在(累計)

発生件数	17 件
死者	0 人
負傷者	22 人

文芸にしのおもて

老骨の丈に合わせて剪定し年ごと縮む垣根の椿

手の障害足は義足のパラリンピック野の花のよな選手続きぬ
噂には聞きぬし鹿の出没を今朝は親子が裏畑駆ける

朝夕の散歩の途中の木影に息子は置きくるる手作りの椅子
遠き日にままごと遊びせし孫はロンドンに住み医師となりたり

だれよりも偉く思えりこの夕べこの嫁この孫この子らがいて
文化祭の発表会に心おどり市民会館のリフォーム祝う

日中の厳しき暑さと裏腹に朝夕何としのぎやすきかな
種子島の風と光をそのままに新米ふくら炊き上がりくる

ひと夜さの嵐にちぎれし新ちぢり拾いてそつと両手につつむ
わが父祖の船を出だせし赤尾木の港城下に寄する波の音

食もとめ会話少なき家に来た嬬は笑顔で饒舌になり
走り寄る山羊仔二つ三つあどけなさ抱いてほおずる朝のひとつき

砂吐かす一皿の貝厨へに身じろぐらしく音の聞ゆる
雨に泣き日照りに泣きて風に泣き秋はひとつとび冬に入りゆく

今日もまた家族で食べる飯うまし

掲載を希望される方は、郵送・FAX・Eメールなどで、市役所総務課秘書広報係へ10日（次月掲載分）までに投稿してください。
また、掲載については、公正・公平の観点から一人一点とさせていただきます。なお、紙面の都合上、掲載されない場合もありますのでご了承ください。

桜が丘・岩坪 純子

野首・榎元シヅ子

中西・大木田松子

洲之崎・後庵 キク

小牧・田上 那枝

野木平・戸川 蓉子

わらび苑・徳永 實江

納曾・古市 律子

北九州市・宮島 洋子

榕城中目・宮園ムツエ

納曾・八坂 俊輔

上古田・山下 和子

本立・吉永 正

本立・吉永タツ子

中野・吉原 昭保

がじゅまる教室・やすのり

平成29年

恩師からのビデオメッセージ上映予定！

西之表市成人式

【日時】平成29年1月3日（火）10時30分～式典

【場所】市民会館大ホール

【対象者】平成8年4月2日

～平成9年4月1日に生まれた者



青果状況【10月】

種子島公設地方卸売市場
Tel 22・0216

区 分		島内産		島外産	
入荷量		7 トン		31 トン	
38 トン		(18%)		(82%)	
取引額		226 万円		753 万円	
979 万円		(23%)		(77%)	
内 訳		入荷量	取引額	入荷量	取引額
		(kg)	(千円)	(kg)	(千円)
野菜類	根 菜 類	419	312	7,046	1,508
	葉 茎 菜 類	227	231	7,044	1,803
	果 菜 類	298	180	1,816	988
	そ の 他	5,908	829	6,915	1,488
	小 計	6,852	1,552	22,821	5,787
果物類	かんきつ類	262	161	3,080	551
	果 瓜 類	0	0	5	7
	そ の 他	134	27	4,167	927
	小 計	396	188	7,252	1,485
鳥卵・加工品等		84	43	852	259
花 類		21,495	474	0	0
		本		本	

野菜・果物・花類の出荷をご希望の方は、種子島公設地方卸売市場をご利用ください。

《12月の休み》 4日・7日・11日・14日・18日・25日・31日

市政の窓11月号10ページ「まちのわだい」（鹿児島海上保安部種子島海上保安署歓迎セレモニー）の記事に誤りがありました。次のとおり訂正し、お詫びいたします。

（誤）鹿児島海上保安部種子島保安署歓迎セレモニー

（正）鹿児島海上保安部種子島海上保安署歓迎セレモニー

編集後記

今年も残すところあと1ヵ月。最近、すっかり冬らしくなってきましたね。暑がりな私ですが、先日は寒さに耐えれず、押入れからヒーターを引っ張り出しました。このまま寒くなるのかと思つたら、昼間は半袖でもいい天気。季節の変わり目は、服装を考えるだけで、あつという間に時間が過ぎてしまいます。（笑）これから益々寒くなりますが、皆さんも体調には気をつけてお過ごしください。（莉）

種子島森林組合より 果樹苗木注文受付中!



受付締切日：平成28年12月22日
入荷予定：平成29年2月下旬

樹種	苗令	単価(税込)	品種
柑橘苗	1年生	1,100円～	温州ミカン・ボンカン・紅甘夏
	2年生	1,200円～	タンカン・レモン 他
カキ	1年生	1,000円～	富有・次郎・渋柿 他
モモ・スモモ	1年生	1,000円～	モモ・日川白鳳 スモモ・大石早生 他
ウメ	1年生	800円～	白加賀・南高 他
クリ	1年生	800円～	森早生・丹沢・国見 他

※クリは2品種の混植をおすすめします。各種品種については電話にてお問い合わせください。尚、受付期間内でも品切れの場合があります御承ください。

■問合せ先 ○種子島森林組合

本所 Tel:22-1123 Fax:22-1124

地産地消・種子島産木材のご利用は

種子島森林組合 本所 22-1123 自動カンナ導入
直営販売所 23-0663 セルフにて使用可

ハマモト産業 22-0240 総合建築資材取扱

牛嶋産業 22-0296 総合建築資材取扱



種子島地区木材利用連絡会会員

島内3社、直営製材工場にて各種サイズの製材に対応いたします。日曜大工もお気軽にご利用ください。

FUJIFILM
Value Share Innovation

フジカラーの年賀状
&
オリジナルポストカード
ご予約受付中

七五三 成人式 七草
前撮り撮影中

天神町 フジカメラ
☎ 23-1116



お歳暮や贈り物に
日昇製糖の
新糖をどうぞ



日昇製糖工場 鹿兒島県西之表市現和3305-2
☎ 0997-25-0079 ☎ 0997-25-1101

平成29年度の園児募集が始まります!



あらゆる幼児教育・保育の選択肢が選べるのが、昨年度からスタートした「子ども・子育て支援新制度」の「幼保連携型認定こども園」です。

来年度の幼稚園部(1号認定)の入園受付開始は12月1日(木)より始まっています。保育園部(2・3号認定)の入園受付は来年2月初旬の予定です。個別の説明や募集要項・園内見学を希望される方は、お電話でご連絡ください。

認定こども園 めいろうこども園

TEL:0997-22-1636

認定こども園 きりすこども園

TEL:0997-22-0185



従業員募集

型枠大工及び見習い

種子島出身者多数活躍中!



(株)竹之内工務店

代表取締役 竹之内 康一



本社 〒340-0815 埼玉県八潮市八潮2-24-13
TEL(048)995-4125・FAX(048)995-6483
営業所 〒399-0036 埼玉県さいたま市岩槻区横根1090
TEL(048)791-7371・FAX(048)791-7372
担当者/赤井田 裕樹

有料広告を掲載しませんか?

平成28年度の広告を募集しています。広報紙に広告を掲載しませんか??

【広告掲載料】1枠 15,000円(縦6.8cm×横9cm)

【申込方法】広告掲載申込書及び納税証明書(各1部)を総務課秘書広報係に提出してください。

※ 広告掲載申込書は、市役所総務課秘書広報係に備え付けているほか、市のホームページからもダウンロードできます。

市ホームページのバナー広告も募集しています!!

■問い合わせ先

市役所総務課秘書広報係 TEL 22-1111 内線 207



種子島の宝
安納いも

西之表市ふるさと応援寄附金

ふるさと西之表市を応援する
熱い思いを形にしてみませんか

■問い合わせ先

市役所地域支援課協働推進係 TEL 22-1111 内線 214